

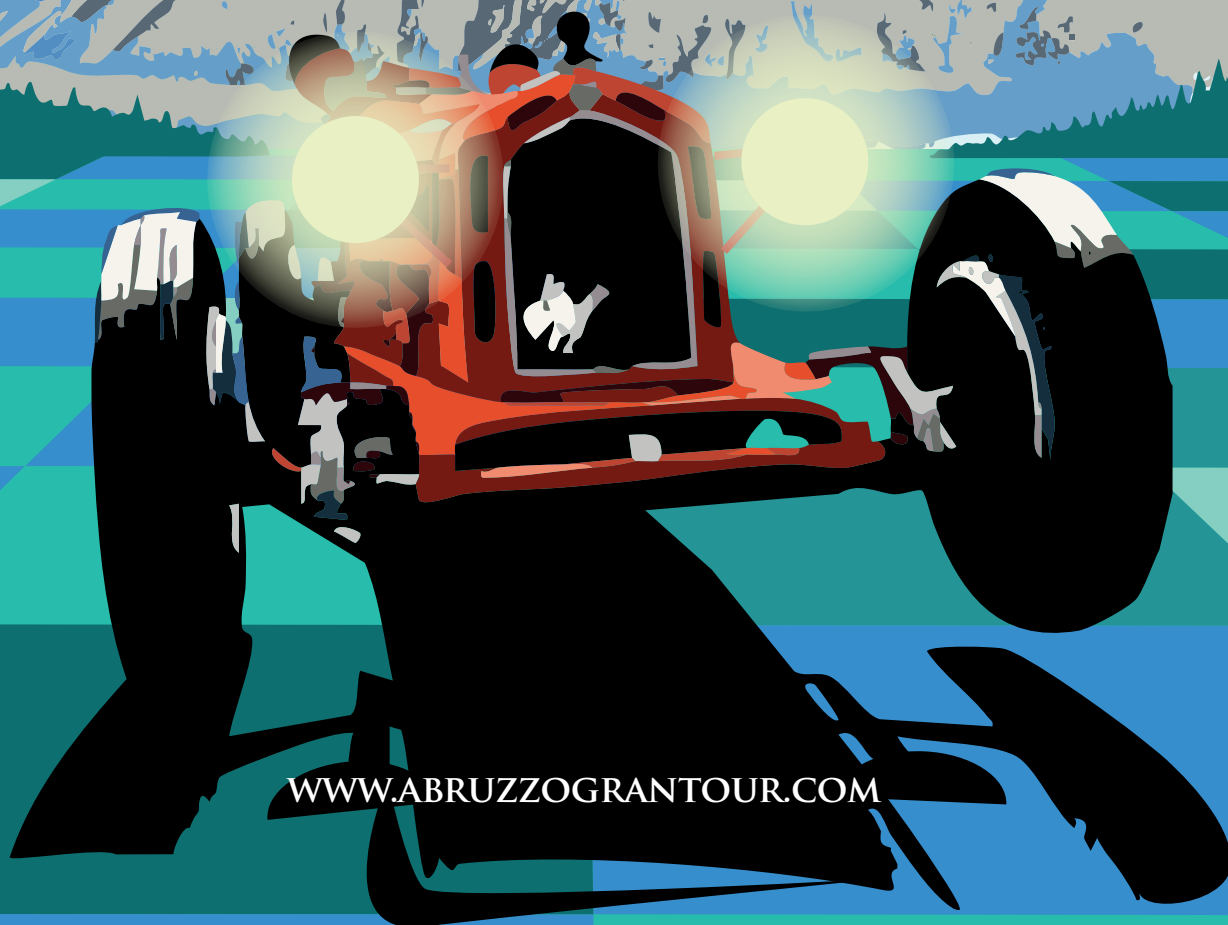


ABRUZZO GRAN TOUR

TROFEO MICANGELI | COPPA DI LORENZO | TARGA PRESIDER



GIUGNO
30 >>> 5
LUGLIO 2026



WWW.ABRUZZOGRANTOUR.COM

MAIN SPONSOR



vini classici d'Abruzzo



Pasquarelli Auto



Abruzzo

regione **verde**
d'Italia

L'Abruzzo Gran Tour 2026 vi porterà a scoprire una regione di straordinaria bellezza, attraverso strade deserte, boschi laghi e l'ospitalità di un popolo che vi accoglierà a braccia aperte. I grandi protagonisti di questa

edizione saranno L'Aquila, Capitale italiana della Cultura 2026, e l'imponente Gran Sasso d'Italia. Benvenuti all'Abruzzo Gran Tour.



「アブルッツォ・グランツアー 2026」へようこそ。

本ツアーでは、比類なき美しさを誇るこの地域を、交通量の少ない静かな道、豊かな森や湖、そして温かいおもてなしで知られる人々の歓迎とともに巡ります。

今回のハイライトは、2026年イタリア文化首都であるラクイラと、荘厳なグランサッソ山です。

アブルッツォ・グランツアーで、皆様をお待ちしております。



L'AQUILA 2026

Capitale italiana della Cultura

L'Aquila, Capitale Italiana della Cultura 2026, è il simbolo di una rinascita costruita nel tempo, fatta di resilienza, visione e partecipazione.

Una città che ha saputo trasformare la complessità della ricostruzione in un percorso di rigenerazione culturale, valorizzando il proprio straordinario patrimonio storico, artistico e umano.

Questo riconoscimento celebra L'Aquila come laboratorio di cultura contemporanea, spazio di dialogo tra memoria e innovazione, capace di promuovere creatività, inclusione e un'idea di cultura viva, profondamente radicata nel territorio e aperta al futuro.



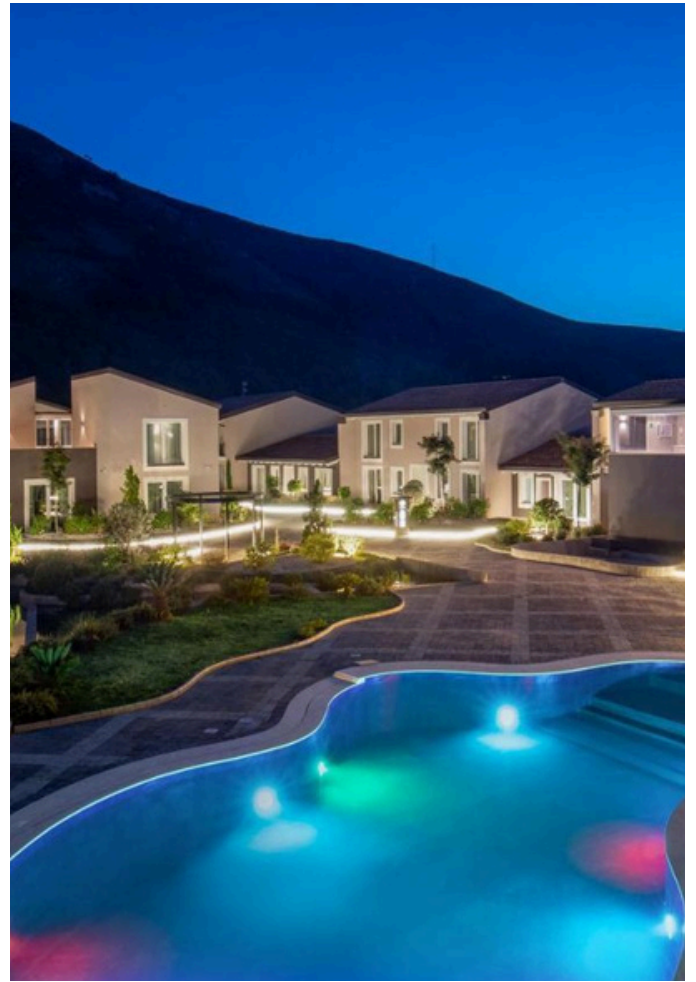
2026年イタリア文化首都に選出されたラクイラは、レジリエンス、先見の明、そして市民の情熱によって歩んできた「再生」のシンボルです。

この街は、震災復興という幾多の困難を「文化による都市再生」へと昇華させ、比類なき歴史的遺産、芸術、そして人々の絆を大切に育んできました。

ラクイラは今、現代文化の「実験場」として、過去の記憶と未来への革新が響き合う対話の場となっています。地域に深く根ざしながらも世界へ開かれた、創造性と包摂性に満ちた「生きた文化」が、ここには息づいています。

30

Giugno/June
Martedì/Tuesday



スケジュール (Programma)

時間 (Orario)

内容 (Descrizione)

16:00 - 18:00

参加者受付

ホテル・デッラ・ピアーナ (Hotel della Piana****) アヴェッ
ツアーノ

18:30

記者会見

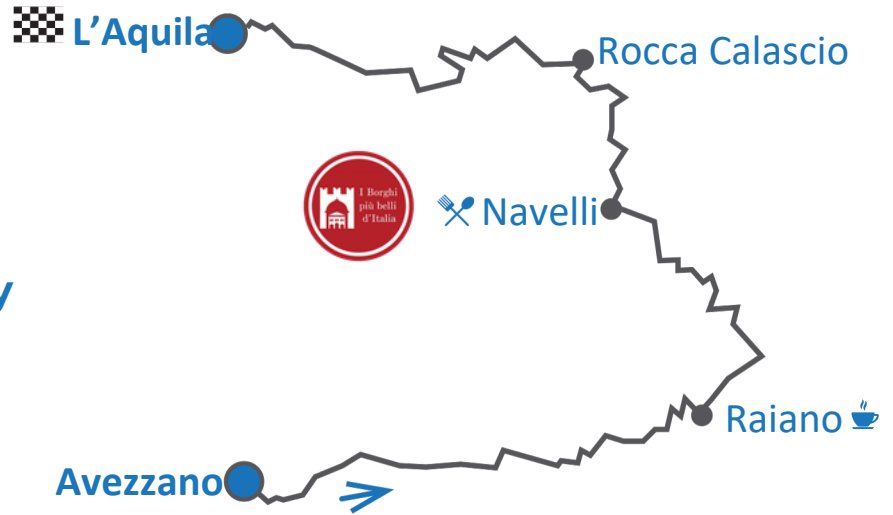
20:00

ウェルカムディナー (歓迎夕食会)



1

Luglio/July
Mercoledì/ Wednesday



Da/from: Avezzano
A/to: L'Aquila
Km: 140

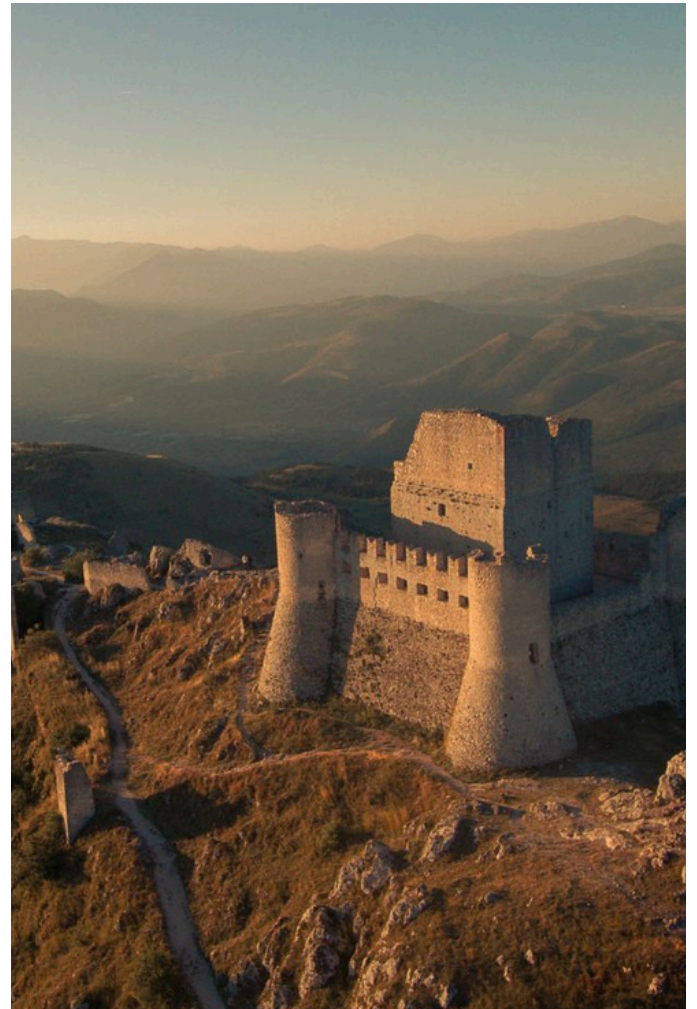
Centro Storico di Navelli



時間 (Orario)	内容 (Descrizione)
09:00	出発 (Partenza) アヴェッツァーノ - 市庁舎前 (Palazzo Municipale)
10:30	ライアーノ - コーヒーブレイク
11:00	スヴォルテ・ディ・ポーポリ (Svolte di Popoli)
12:00	ナヴェッリ - ランチ休憩 ナヴェッリ自治体施設にて
15:00	ロカ・カラショ - 観光・見学
17:00	ラクイラ - 車両展示 (Car Display) パルコ音楽堂 (Auditorium del Parco) - コンサート鑑賞
19:00	ホテルチェックイン
20:30	アブルッツォ伝統料理の夕食

Navelli è un affascinante borgo medievale dell’Abruzzo, adagiato sull’altopiano omonimo e celebre per la coltivazione dello zafferano DOP, tra i più pregiati al mondo. Vicoli in pietra, case storiche e scorci silenziosi raccontano una storia antica legata alla terra, al lavoro paziente e a una bellezza autentica, sospesa nel tempo.

Rocca Calascio è una delle fortezze più suggestive d’Italia, arroccata a oltre 1.400 metri di altitudine nel cuore del Gran Sasso. Circondata da un paesaggio maestoso e incontaminato, domina l’altopiano con la sua struttura essenziale e potente, simbolo di difesa, isolamento e grandezza senza tempo.



Rocca Calascio

ナヴェッリ (Navelli)

アブルッツォ州に位置するナヴェッリは、同名の高原に佇む魅惑的な中世の村です。世界最高級と称される**サフラン (DOP) **の産地としてその名を馳せています。石畳の路地、歴史ある家々、そして静寂に包まれた景色は、大地と共に歩んできた古の物語を語りかけます。そこには、人々の丁寧な手仕事と、時間が止まったかのような真の美しさが息づいています。

ロカ・カラシヨ (Rocca Calascio)

グラン・サッソの懐、標高1,400メートルを超える断崖にそびえ立つロカ・カラシヨは、イタリアで最も幻想的な要塞の一つです。雄大で手つかずの自然に囲まれたその姿は、圧倒的な存在感で高原を見守っています。削ぎ落とされた力強い造形は、守護と孤高、そして時代を超越した偉大さを象徴しています。

2

Luglio/July
Giovedì/Thursday

Da/from: L'Aquila
A/to: L'Aquila
Km: 140

Scuola Ispettori e
Sovrintendenti GdF

 L'Aquila 

Fonte Cerreto

Ristoro 
Mucciante



Santo Stefano
di Sessanio

スケジュール (Programma della giornata)

時間 (Orario)	内容 (Descrizione)
09:00	出発 (Partenza) パルコ音楽堂 (Auditorium del Parco)
09:30	パレードと敬意の表敬 (Parade & Saluto) 財務警察 (Guardia di Finanza) 査察官・警部補養成学校にて
12:00	フォンテ・チェッレートー コーヒーブレイク
13:00	リストーロ・ムッチャンテー ランチ休憩
15:00	サント・ステファノ・ディ・セッサニーニオー 観光・見学
18:00	ラクイラ 「ピエトロ・チドーニオ」 グランプリ コッレマッジョ・サーキット走行 車両展示 (Car Display)
19:00頃	ホテルへ帰還
20:30	ディナー (Cena)

Santo Stefano di Sessanio è un affascinante borgo medievale in pietra, incastonato nel cuore del Parco Nazionale del Gran Sasso. Vicoli silenziosi, architetture essenziali e un'atmosfera sospesa raccontano una storia fatta di resilienza, sobrietà e legame con il paesaggio montano.

Campo Imperatore è un vasto altopiano d'alta quota, spesso definito il "Piccolo Tibet d'Italia", caratterizzato da spazi aperti, luce intensa e orizzonti infiniti. Circondato dalle vette del Gran Sasso, rappresenta un luogo primordiale dove natura e silenzio diventano protagonisti.

Attivo nell'immediato dopoguerra, il Circuito di Collemaggio è uno degli esempi più affascinanti di circuito cittadino italiano. Si correva attorno alla Basilica di Santa Maria di Collemaggio a L'Aquila, su un tracciato stradale che univa velocità e difficoltà tecniche, immerso in un contesto di grande valore architettonico e paesaggistico.



サント・ステファノ・ディ・セッサーニオ (Santo Stefano di Sessanio) *Santo Stefano di Sessanio*

グラン・サッソ国立公園の懷に抱かれた、石造りの中世の村。静寂に満ちた路地や、飾り気を排した力強い建築、そして時が止まったかのような空気感は、山岳地帯と共に歩んできた強靱な精神（レジリエンス）と慎ましさを物語っています。

カンポ・インペラトーレ (Campo Imperatore)

「イタリアのリトル・チベット」とも称される、標高の高い広大な高原。どこまでも続く地平線、鮮烈な光、そして圧倒的な開放感が特徴です。グラン・サッソの頂々に囲まれたこの場所は、自然と静寂が主役となる、地球本来の姿を留めた神聖な空間です。

コッレマッジョ・サーキット (Circuito di Collemaggio)

第二次世界大戦直後に誕生した、イタリアで最も魅惑的な市街地サーキットの一つ。ラクイラの聖母マリア・ディ・コッレマッジョ大聖堂を周回するこのコースは、スピードと高度な技術を要する難所を併せ持ち、壮麗な建築と大自然が融合する比類なき舞台として語り継がれています。



Circuito di Collemaggio



www.abruzzograntour.com

3

Luglio/July
Venerdì/Friday



Da/from: L'Aquila
A/to: Avezzano
Km: 116

時間 (Orario)	内容 (Descrizione)
09:00	出発 (Partenza) パルコ音楽堂 (Auditorium del Parco)
10:00	ロッカ・ディ・メッツォー コーヒーブレイク
12:00	ガリアーノ・アテルノー 観光・見学、ランチ休憩
16:00	アイエッリー 「ボルゴ・ウニヴェルソ」 観光・見学
17:30	アヴェッツァーノー ホテルへ帰還
20:00	ディナー (Cena)

Gagliano Aterno è un piccolo borgo abruzzese adagiato nella valle dell'Aterno, dominato dal Castello medievale che ne segna il profilo. Le sue origini antiche, i vicoli in pietra e il paesaggio naturale che lo circonda raccontano una storia di equilibrio tra uomo e territorio, fatta di silenzio, tradizioni e identità profonda.

Aielli, piccolo borgo, è oggi conosciuto come "Borgo Universo", un vero museo a cielo aperto dove arte, scienza e cultura si incontrano. Il progetto nasce dal festival Borgo Universo, che negli anni ha trasformato il paese in un luogo unico, grazie a murales, installazioni e opere di artisti internazionali ispirate ai temi dell'universo, dell'astronomia e della conoscenza.



Gagliano Aterno

Aielli - Borgo Universo



ガリアーノ・アテルノ (Gagliano Aterno)

アテルノ渓谷に静かに佇むガリアーノ・アテルノは、中世の城塞が街のシルエットを象徴する美しい村です。古の面影を残す石畳の路地と、それを取り囲む豊かな自然は、人間と大地が育んできた調和の歴史を物語っています。そこには、静寂と伝統、そしてこの土地に深く根ざしたアイデンティティが息づいています。

アイエッリ - 「ボルゴ・ユニヴェルソ」 (宇宙の村) (Aielli - Borgo Universo)

アイエッリは、現在「ボルゴ・ユニヴェルソ (宇宙の村)」として知られ、芸術・科学・文化が融合する壮大な「屋根のない美術館」となっています。このプロジェクトは、数年にわたり開催されているフェスティバルから誕生しました。世界的なアーティストによる宇宙や天文学、そして「知」をテーマにした壁画 (ミューラルアート) やインスタレーションが、この村を唯一無二の表現の場へと変貌させました。

4

Luglio/July
Sabato/Saturday

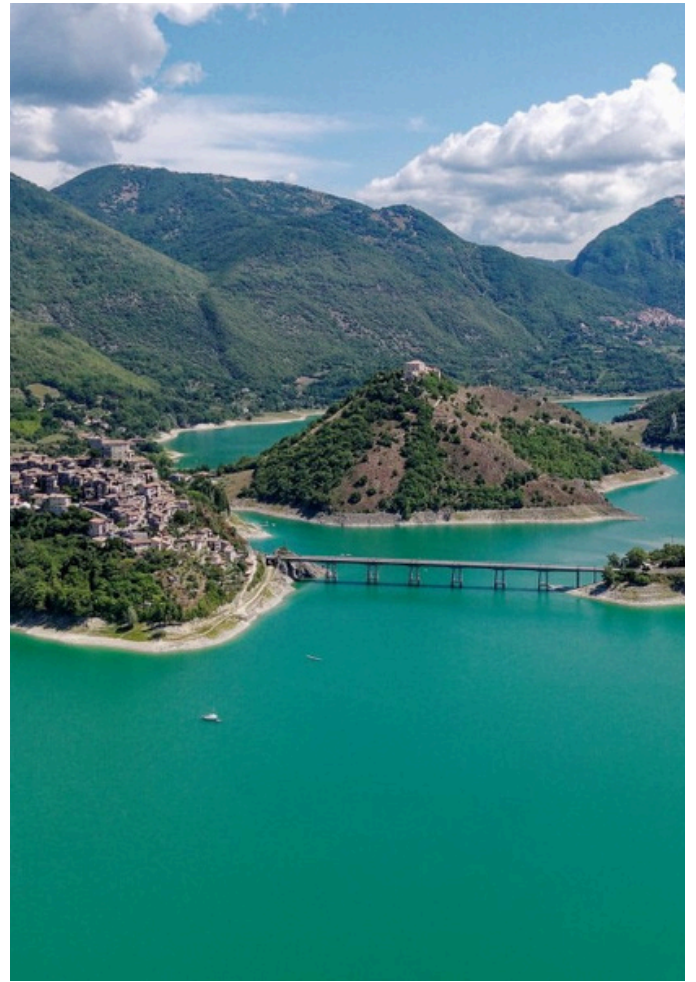
Da/from: Avezzano
A/to: Avezzano
Km: 140



時間 (Orario)	内容 (Descrizione)
09:00	出発 (Partenza) リソルジメント広場 (Piazza Risorgimento)
10:30	コッラルト・サビーノ - コーヒーブレイク
12:00	カルソーリ - ランチ休憩
16:00	ミカンジェリ・トロフィー復刻記念走行 (Rievocazione)
17:00	アヴェッツァーノ - 車両展示 (Cars Display) ホテルへ帰還
-	「フォーリ・シルクイート (サーキット外展示)」 アブルッツォ・ドライバーズ・クラブ会員車両展示
19:30	ホテルにてディナー
21:30	アヴェッツァーノ市 グラン・ガラ (Gran Galà) リソルジメント広場 コンクール・ド・エレガンス「ピエトロ・ディ・ロレンツォ」
24:00	アフター・コンクール

Collalto Sabino è un suggestivo borgo medievale del Lazio, arroccato su uno sperone roccioso e dominato dal Castello Baronale. Vicoli in pietra, panorami aperti sulla valle del Turano e un'atmosfera sospesa nel tempo raccontano una storia di difesa, nobiltà e forte legame con il territorio.

Il Lago del Turano è un suggestivo bacino artificiale immerso tra montagne, natura e silenziosi borghi medievali ricchi di scorci autentici. Intorno al lago si snodano strade panoramiche tra i boschi e piccoli centri come Castel di Tora, considerato tra i borghi più belli d'Italia.



Lago del Turano

Collalto Sabino

コッラルト・サビーノ (Collalto Sabino)

ラツィオ州にあるコッラルト・サビーノは、切り立った岩山の上に築かれた、中世の面影を色濃く残す魅力的な村です。村を見下ろすようにそびえる **バロナーレ城 (男爵城)**、歴史を物語る石造りの路地、そしてトゥラーノ溪谷を一望する壮大なパノラマは、かつての防衛の歴史と貴族の栄華、そして大地との深い絆を今に伝えています。

トゥラーノ湖 (Lago del Turano)

山々と豊かな自然、そして静寂に包まれた中世の村々に囲まれた、幻想的な人工湖です。湖の周囲には、原生林の中を抜けるパノラマロードが走り、**「イタリアの最も美しい村」**の一つに数えられるカステル・ディ・トーラなど、本物のイタリアの風景に出会える小さな集落が点在しています。

IL TROFEO MICANGELI

Nel 1952 i componenti della famiglia Micangeli organizzarono ad Avezzano la prima edizione del Trofeo Elia Micangeli. Dapprima la manifestazione ebbe carattere regionale, poi divenne a carattere nazionale e si corse fino al 1968 per ben tredici edizioni.

Alla fine degli anni 80 fu riproposto in forma rievocativa il XIV Trofeo Elia Micangeli. Fu un anno storico per la città di Avezzano, anno in cui gareggiarono grandi piloti provenienti da tutta Italia. Una tradizione che prosegue ancora oggi.



ミカンジェリ・トロフィー (Il Trofeo Micangeli)

1952年、ミカンジェリ家の人々により、アヴェッツァーノにて第1回「エリア・ミカンジェリ・トロフィー」が開催されました。当初は地域的なイベントとして始まりましたが、やがてイタリア全土から注目を集める全国規模の大会へと成長し、1968年までに計13回にわたって熱いレースが繰り広げられました。

1980年代後半には、歴史を振り返る復刻イベントとして「第14回エリア・ミカンジェリ・トロフィー」が再び開催されました。この年はアヴェッツァーノ市にとって歴史的な1年となり、イタリア各地から名だたるドライバーが集結しました。その情熱と伝統は、今日まで脈々と受け継がれています。





CONCORSO D'ELEGANZA

PIETRO DI LORENZO | AVEZZANO

SABATO
4
LUGLIO 2026
ORE 21.30



MUSICA DAL VIVO | BALLETO | PERFORMANCE
DJ-SET E... TANTE AUTO D'EPOCA DA SOGNO!



5

Luglio/July
Domenica/Sunday



時間 (Orario)

内容 (Descrizione)

10:00

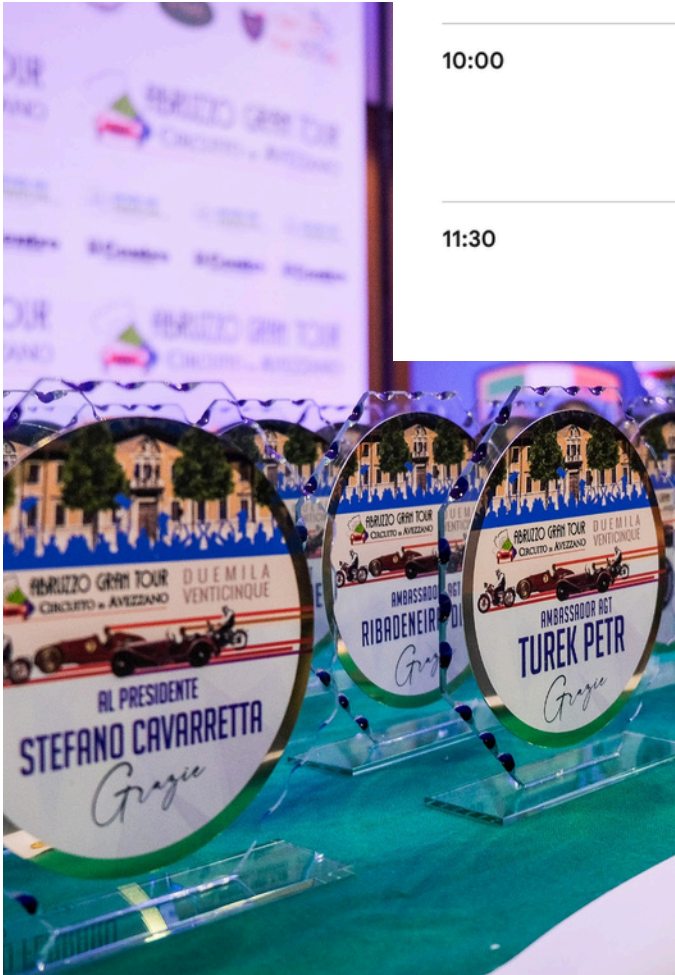
表彰式 (Premiazioni)

ホテル・デッラ・ピアーナ (Hotel della Piana)

11:30

閉会のご挨拶 - フェアウェル・ブランチ

(Saluti finali e Brunch di commiato)





Organizzatore **Felice Graziani**

Segreteria **Anna Zazzara**

Accoglienza **Germana Bove**

Logistica **Andrea Rodorigo**

Tecnica **Enzo Sergnese**

Assistenza equipaggi **Carmine Salvati**

Mario Taroni

Giacomo Recio

Organizzazione Generale **ASD Cultura e Motori**

Team Moto **Luca Pagliaroli**

Claudio Diacci

Enrico Bielansky

Luigi Biancone

Franco Di Girolamo

Photography **Renè Official Ph**

Michele Di Mauro

Victoria Panagiotidou

Web Team **Netlearn**

WWW.ABRUZZOGRANTOUR.COM



ABRUZZO GRAN TOUR

CIRCUITO DI AVEZZANO | CONCORSO PIETRO DI LORENZO



Camera di Commercio
Gran Sasso d'Italia



con il patrocinio di



media partner



MAIN SPONSOR



vini classici d' Abruzzo



Pasquarelli Auto



WWW.ABRUZZOGRANTOUR.COM